

**Le Grand Conseil
du canton de Berne**

**Der Grosse Rat
des Kantons Bern**

Lundi après-midi, 4 juin 2018

Constitution

1 2017.RRGR.459 Autre affaire

Ouverture de la séance par le doyen d'âge parmi les doyens ou doyennes de fonction (doyen d'âge)

Peter Moser, Biel/Bienne (PLR), doyen d'âge et de fonction. Ich komme jetzt zur offiziellen Begrüssung. Nochmals: Liebe Ratskolleginnen und -kollegen, liebe Regierungsratsmitglieder, liebe Besucherinnen und Besucher, ich begrüsse Sie recht herzlich zur Eröffnung der 44. Legislaturperiode des bernischen Grossen Rats. Als dienstältestes Grossratsmitglied habe ich die Ehre, die neue Legislatur zu eröffnen und bis zur Wahl des neuen Grossratspräsidenten oder der neuen Grossratspräsidentin den Rat auch zu leiten. Die ersten Versuche habe ich gemacht. Aber Sie haben es gesehen, diese waren noch nicht so gut. Ich muss noch etwas nachsitzen. Aber im Gegensatz zum richtigen Grossratspräsidenten, der dies lernen konnte, wurde ich einfach ins kalte Wasser geworfen.

En tant que Biennois, je salue bien cordialement toutes les personnes francophones ici présentes. Egalement en tant que Biennois alémanique, je continuerai en dialecte, comme nous pratiquons souvent le bilinguisme à Bienne. Si possible, chacun parle dans sa langue maternelle, sachant que l'autre le comprendra.